

Bestuur voor Kunst, Letteren  
en Volksopleiding.

Administration des Arts, des Lettres  
et de l'Education populaire.

A/NK/ML/W.VL.270

**BOUDEWIJN**  
KONING DER BELGEN,

**BAUDOIN**  
ROI DES BELGES,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

A tous, présents et à venir, Salut.

Gelet op de wet van 7 augustus 1931,  
op het behoud van monumenten en  
landschappen;

Vu la loi du 7 août 1931 sur la con-  
servation des monuments et des sites;

Gelet op het advies van de Besten-  
dige Deputatie van de Provinciale  
Raad van West-Vlaanderen in haar  
beraadslaging van 1 juni 1962;

Vu l'avis donné par la Députation  
permanente du Conseil provincial de  
la Flandre occidentale dans sa déli-  
bération du 1 juin 1962;

Gelet op het advies van de Konink-  
lijke Commissie voor Monumenten en  
Landschappen, gegeven op 10 juli  
1962;

Vu l'avis donné par la Commission  
royale des Monuments et des Sites le  
10 juillet 1962;

Op de voordracht van Onze Minister  
van Cultuur, adjunct voor Nationa-  
le Opvoeding, en op in Raad overlegd  
advies van Onze Ministers,

Sur la proposition de Notre Ministre  
de la Culture, adjoint à l'Education  
nationale, et de l'avis de Nos Minis-  
tres qui en ont délibéré en Conseil,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS:

Artikel 1.- Wordt gerangschikt, als  
monument, om reden van haar histo-  
rische waarde, overeenkomstig de be-  
palingen van artikel 1 der wet van  
7 augustus 1931 : de Smedenpoort  
te Brugge, West-Vlaanderen; ten ka-  
daster bekend : Brugge 4e afd., ar-  
tikel 1403, sektion D, nr. 1567a,  
02 a 2I ca, eigendom van de stad  
Brugge.

Article 1er.- Est classée, comme mo-  
nument, en raison de sa valeur his-  
torique, conformément aux disposi-  
tions de l'article 1er de la loi du  
7 août 1931 : la "Smedenpoort" à  
Bruges, Flandre occidentale, connue  
au cadastre : Bruges 4e div., article  
1403, section D, n° 1567a, 02 a 2I  
ca, propriété de la ville de Bruges.

Artikel 2.- Onze Minister van Cultuur, adjunct voor Nationale Opvoeding, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Article 2.- Notre Ministre de la Culture, adjoint à l'Education nationale, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Gegeven te Brussel, de 5.I2.I962

Donné à Bruxelles, le 5.I2.I962



VAN KONINGSWEGE :  
De Minister van Cultuur, adjunct voor  
Nationale Opvoeding,

PAR LE ROI :  
Le Ministre de la Culture, adjoint  
à l'Education nationale,

